

**PRECIOS DE SUSCRICIÓN**  
 Lugo, un mes. 1 ptas.  
 Fuera, un trimestre. 16 ptas.  
 Idem, un año. 9 ptas.  
 Ultramar y extranjero. 9 ptas.

**LA BOLSA**  
 El único periódico que se publica todos los días en esta capital es: **EL PROGRESO**

Director: D. JOSÉ GAYOSO CASTRO

## Airiños,

La prensa ferrolana dedica, hace ya una larga temporada, su atención al viaje de la rondalla *Airiños d'a miña terra*, que el próximo domingo visitará nuestra ciudad. Seríamos injustos si no nos hicieramos cargo de esa delicada muestra de afecto, de afecto desinteresado y sincero, de los apreciables colegas ferrolanos. Esas frases amables, corteses, esoselogios que nos tributan, son para nosotros halagüeño motivo de honda gratitud.

Lugo, que sabe ser hospitalario, también sabe ser agradecido; y por tanto, cuando la rondalla ferrolana cruce nuestras calles y cuando, en el Teatro-Circo, ejecute tan maravillosamente, con la maestría que en concursos reñidísimos le ha sido reconocida por tribunales entusiastas e imparciales, el selecto programa, entonces, nosotras, a los deberes de cortesía, que cumplimos con todos, uniremos la efusión, el cariño, el íntimo y fraternal regocijo de tener al lado nuestro a los emissarios de la progresiva ciudad en donde siempre se nos ha tenido en alta estima.

La visita de *Airiños*, además, es como el prólogo de una excursión ferrolana, suspendida este año, pero que en el próximo nos ha de honrar con su visita, y es necesario que los rondallistas lleven al Ferrol la impresión amable de un pueblo que desea ardientemente unirse en lazos robustos con Ferrol, y fundar, en bases de afecto recíproco, una indestructible hermandad entre los pueblos de la región.

## Firma del Rey

**FIRMA DE MARINA**  
 Han sido firmadas las siguientes disposiciones de Marina:

Autorizando al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de continuación de las construcciones nacionales.

— Disponiendo que cese en su destino, en el cuadro de eventualidades el general de brigada de Ingenieros de la Armada, D. Manuel Rodríguez, y nombrándole jefe de las construcciones civiles navales e hidráulicas.

Para sustituirle se ha nombrado a D. Salvador Páramo.

## Otro proceso a Sánchez

**Por falsedad en una inscripción**  
 El Juzgado militar que instruyó el sumario por el asesinato de Jalón contra el ex capitán Sánchez ha desglosado del sumario la cuestión referente a la falsedad de la inscripción de los hijos de Sánchez, fruto del incesto, en el Registro civil, y de la incoación de esta causa se ha iniciado en favor de la jurisdicción ordinaria.

La instrucción de este nuevo procedimiento contra el asesinato de Jalón ha correspondido, por orden del lugar, al juez de primera instancia del distrito de la Latina, D. Manuel Algora, que con gran actividad prosigue los trabajos ya iniciados por la jurisdicción de Guerra.

El juzgado se constituyó en el convento-colegio de las Trinitarias, donde está acogida Manolita Sánchez, a la que interrogó en el punto a que se refiere la novedad diligencias.

La declaración que prestó la joven hija del ex capitán fué acusadora para Sánchez.

Después se trasladó el Juzgado a la cárcel de mujeres, también para recibir declaración con igual objeto a María Luisa.

La presa fue muy explícita y categórica en sus manifestaciones, y parece que al tratar de los actos brutales a que fué sometida por su padre, dió algunos detalles completamente nuevos, reveladores del instinto perverso y salvaje de Sánchez.

Maria Luisa acuso a su padre de haber inscripto como de legítimo matrimonio con su esposa el niño Manuel Sánchez Noguerol y la niña Elena Manuela Luisa Sánchez Noguerol, y para justificar la legitimidad se hizo con una cédula personal, a nombre de su esposo el año 1910.

Respecto a la falsedad de la inscripción de las defunciones del niño y de la niña, María Luisa dice, según se asegura, que Sánchez hizo que los finados aparecieran como hijos naturales.

Se supone con fundamento que el juez señor Algora, acordará en plazo breve el procesamiento del ex-capitán, a cuyo efecto el Juzgado tendrá que constituirse en Prisiones para notificarle dicha resolución y recibirla indagatoria.

# EL PROGRESO

## DIARIO POLÍTICO Y DE INFORMACIÓN

En la Mañana del Viernes

Madruga 23.30.00

De Zaragoza dicen que se ha presentado en el Gobierno civil el protector del hijo del ex-capitán Sánchez, con objeto de solicitar recursos para continuar el viaje hasta Tarragona.

El hecho ha producido indignación al considerar la suerte que le está reservada a la infeliz criatura, que pasa desde el Asilo a manos de un hombre que carece de los más elementales recursos. Nadie se explica los móviles que han podido llevar a dicho sujeto a la adopción del niño, y su conducta es censuradísima.

## EL CANAL DE PANAMA

### Suscripción en Galicia

Con motivo del acontecimiento mundial que representa la apertura de Canal de Panamá, se prepararán, entre otros actos de fraternidad y progreso, una Exposición Agrícola e Industrial en la capital de la República, y la erección a la entrada del Canal, de una monumental estatua, costeada por el concurso pecuniario de todos los pueblos de idioma castellano, destinada a conmemorar el cuarto centenario del descubrimiento del Océano Pacífico por el insigne español Vasco Núñez de Balboa.

Como la suscripción tiene carácter popular, solo se admitirán cuotas individuales de 5 céntimos a 5 pesetas como máximo, y las colectivas de 1 a 10 pesos.

Estas cuotas se entregaran en Vigo en la presidencia del Ayuntamiento y en las de cada uno de los pueblos de la provincia de Pontevedra.

La suscripción de referencia, ha sido ideada por el Excmo. Sr. D. Belisario Porras, presidente de la República de Panamá, solicitada por el Centro de cultura hispano-americana, y autorización por el ministro de la Gobernación D. Santiago Alba, quien la ha comunicado a todos los alcaldes por conducto de los gobernadores civiles de España.

## Recuerdos del verano

### Una fiesta en el Valle de Oro

En San Vicente de Lagoa se celebró el domingo 28 del próximo pasado una fiesta religiosa y profana, de las últimas que se celebran en el verano.

El tiempo quiso portarse bien, y nos dió un día inmejorable. Con ansia lo esperaban así los mayordomos encargados de la fiesta, y con ellos seguramente la *mocedad* del Valle.

Tienen todas las fiestas de aldea un sello característico; sello imprescindible y sin el cual desmerecerían mucho; todas son iguales; no se encuentra en ellas otra diferencia que la de celebrarse en tal o cual parroquia: muchos fuegos: mucha música; esto último sobre todo. Son danzas de primera fila; mientras hay música, no faltan parejas. Pero en el Valle de Oro, no bailan al son que les tocan; cada uno lo hace según le parece, depende del gusto artístico de las mozas.

Pues bien: dejemos esto a un lado y vayamos al asunto.

En Lagoa se celebró por la mañana una misa cantada en la amplia iglesia, y a la que asistió un crecido número de fieles.

A la fiesta profana, es excusado decir que acudió la mayor parte de la gente joven de las parroquias vecinas.

Las mozas—¡oh! las mozas!—las que tienen la suerte (como tal la consideran) de ser acompañadas por los *habaneros* y *madritenses* escuchan atentas los requiebros y galanteos que ellos las dirigen, aídos, en otras tierras, y que retienen desde entonces en su mente para endosarlos, aun cuando no encaja se, a la chica por ellos considerada como merecedora de esa distinción. Bien seguro estoy de que ella agradecería más, mucho más, cualquier frase cariñosa dicha en el dialecto gallego... Compasión me inspiran tanto ellas como ellos.

La noche llegó como llega todo en este mundo y la fiesta terminó pacíficamente, como terminan siempre en el valle encantador.

Y con esto, hasta otro año.

### Boletín Oficial

#### Gobierno civil

#### Reclutamiento

#### Comisión mixta de reclutamiento

#### Comisión provincial

#### Comisión de anteyer

</div

# Información de "EL PROGRESO"

POR TELEGRAFO

Madrid 9 a las 22'30.

## En el Museo del Prado

### Visita del Presidente

Desde el Instituto francés se dirigió el Presidente Poincaré al Museo de Pinturas del Prado.

En la puerta del Museo esperaban a la comitiva el director, Sr. Villegas; el comisario regional del turismo y otras personalidades.

Poincaré recorrió todo el Museo pasando tres veces a la sala de Velázquez,

donde permaneció algún tiempo examinando los grandes lienzos de este célebre pintor.

Momentos después llegó al Museo el Rey, acompañando en la continuación de su visita al Sr. Peinacré y visitando juntos el Monarca y el Presidente las salas de Ribera, Goya y Rafael.

A las 11'45 de la mañana terminó la visita regresando a Palacio la comitiva.

## El Rey y el Presidente

### Interesante conferencia sobre asuntos internacionales

El Rey de España y el Presidente de la República francesa han celebrado hoy una interesante conferencia.

Fué detenida y tratóse en ella exclusivamente de asuntos internacionales.

Concédease extraordinaria importancia a esta conversación.

## Excursión al Pardo

### Su llegada

A las doce y cuarto de hoy salieron para el Real Sitio del Pardo el Rey y el Presidente.

En pocos minutos llegaron a la residencia regia donde tuvieron un recibimiento cariñosísimo.

De los pueblos comarcanos había concurrido mucha gente a las cercanías del palacio del Pardo y se extendía desde la Bombilla por la carretera para ver pasar a los excursionistas.

### Desfile

A la llegada, desde el balcón de palacio presenciaron D. Alfonso y el señor Poincaré el desfile de un regimiento de ingenieros destacado en el Pardo.

### Por el Palacio

Después enseñó el Rey al Presidente todo el Palacio, recorriendo todas las dependencias.

### El banquete

El comedor estaba adornado lujosamente con tapices de Goya y Teniers.

### En él se celebró el banquete.

La mesa estaba adornada con mucho gusto, abundando en ella las orquídeas, las violetas y las rosas de té.

El aspecto del comedor era delicado. Amenizó el banquete la música de los guardias Alabarderos.

### Admirando tapices

Después del banquete continuó el señor Poincaré recorriendo el Palacio.

Admiró los valiosos tapices que en él se encierran, elogiándolos.

### El regreso

A las tres de la tarde regresaron a Madrid los excursionistas, dirigiéndose al Palacio Real.

## La "garden party",

### Gentío en el Retiro

Desde antes de las tres de la tarde había congregado un gentío enorme en el Retiro donde se organizó una "garden party".

La fiesta, celebrada en el parque, resultó animadísima.

## El Rey y el Presidente a Cartagena

### La salida

A las siete y media de la tarde, el Rey y el Presidente Poincaré con los séquitos marcharon de Palacio a la estación del Mediodía.

El recorrido lo hicieron por las Rondas.

Un immense gentío esperaba el paso de la comitiva por la Puerta del Sol y la Carrera de San Jerónimo, suponiendo que pasarían por las calles del centro los viajeros.

En las proximidades de la estación del Mediodía se había aglomerado muchísimo público, que dudoso del recorrido que la comitiva había de seguir, decidió colocarse en las cercanías de la puer-

ta de Atocha por donde, necesariamente, habían de pasar el Rey y el Presidente.

### En los andenes

Comisiones oficiales de todas clases invadían los andenes de la estación desde media tarde.

Momentos antes de llegar los viajeros, entraron en el andén los Infantes, el Gobierno y numerosas comisiones de diputados y senadores.

### Los honores

Rindió los honores reglamentarios una compañía del regimiento de infantería de León, núm. 38.

El Rey revistó las fuerzas de esta compañía.

### Salida del tren

A las ocho y cinco minutos salió el tren real que conducía al Rey y al Presidente de Francia con sus respectivos séquitos.

Al arrancar el convoy numerosos vivas y entusiastas aplausos y aclamaciones a España y Francia se oyeron en los andenes.

### Cartagena

### Un acorazado inglés

Fondeó en Cartagena el acorazado inglés "Inflexible".

### El Sr. Jimeno

El ministro de Marina Sr. Jimeno que llegó a Cartagena retrasándose por causa de los temporales, apenas saludó a las autoridades, al llegar, se encaminó al Club de regatas y embarcó en el "Carlos V" donde se hospeda.

### El tiempo

Se ha desarrollado un fuerte temporal en la región murciana.

En Cartagena diluvia, temiéndose que este trastorno atmosférico persista y desluce el brillante recibimiento que se tiene preparado al Rey y al Presidente francés.

### La corrida

En vista del mal tiempo suspendióse la corrida de toros que había de celebrarse hoy en Cartagena.

## Nuevos detalles

### de la jornada

### Del Pardo a Madrid.—Un accidente.

### Poincaré generoso

Se supo en Madrid a última hora que al regresar esta tarde del Pardo el Presidente y el Rey, un caballo de uno de los guardias civiles que cubrían la carrera se les asustó derribando al jinete.

Los excursionistas, al observar el accidente, dieron orden de que se detuviese el automóvil, bajándose de él el Rey y el Sr. Poincaré.

Ambos jefes de Estado se acercaron al lugar del suceso encontrando al guardia civil sin sentido por haberse dado con la cabeza en un guarda-cantón.

Se le asistió en debida forma, suspendiendo la continuación del viaje hasta que el guardia pudo volver en si.

El Rey le animó habiéndole afectuoso.

El Presidente de la República francesa impuso al guardia lesionado, en el mismo acto, la medalla de salvamento y le entregó mil francos.

Después continuó la comitiva su viaje a Madrid dejando al guardia repuesto del accidente sufrido.

Este suceso se comentó durante la noche de hoy muy favorablemente para el Rey y el Presidente.

## Recepción de despedida

### En las habitaciones de Poincaré

A las cinco y media de la tarde se celebró en las habitaciones del Sr. Poincaré una recepción de despedida.

A este solemne acto concurrió todo el personal y alta servidumbre palatina.

Asistieron a la recepción, con el señor Poincaré, los Reyes, la Reina D.ª María Cristina y los infantes.

## Entrevista importante

### Asuntos de Marruecos

Se supo esta noche que a última hora de la tarde habían tenido una entrevista en el ministerio de la Guerra, el conde de Romanones, el general Luque y el señor Lyautey.

En esta conferencia que fué bastante extensa se trató únicamente de la acción franco-española en Marruecos.

Concédease gran importancia a esta entrevista que fué bastante larga.

El general francés Lyautey salió para Cádiz, en el expreso de Andalucía, momentos después de celebrada esta entrevista.

## LA BOLSA

### Fondos públicos

4 por 100 perpetuo interior, contado.	78'85
Id. id. fin de mes.	79'50
Amortizable al 4 por 100.	83'75
Idem al 5 por 100.	99'05

### Acciones

Banco de España.	44'00
Compañía Arrendataria de Tabacos.	

Azucareras preferentes.	289'25
id. ordinarias.	42'50
id. obligaciones.	00'00

Cambios	76'50
---------	-------

Paris vista (francos).	5'70
Londres vista (libras).	26'73

## El Cardenal Aguirre

## Nuestras fiestas

### La postdata.—Una novillada.

Celebróse ayer el paseo-concierto, con la iluminación. Se vió bastante curioso.

Para hoy, si el tiempo lo permite, está proyectado paseo de ocho a diez de la noche, con iluminaciones y música.

El domingo, último día de festejos, si el tiempo no hace de las suyas, será un día completísimo.

Además de la recepción de "Ariños" y los ferrolanos que acompañan a tan selecta colectividad musical, además del concierto que fan aplaudida rondalla ha de dar en el Teatro-Circo, a las seis de la tarde, y además del paseo amenizado por la banda municipal y espléndidamente iluminado, se celebrará una novillada a las tres de la tarde, que sin duda ha de resultar interesante.

Los empresarios para esta corrida, son personas inteligentes en el asunto y nos darán ocasión de ver lo mejor, en novilladas, que en el circo taurino lucense puede verse.

Serán los matadores "Minerito" y "Montañés", los dos aplaudidos por el público como trabajadores y conocedores del terreno que pisan. El "Montañés" tiene en Lugo un cartel hecho a puños y muy merecidamente por cierto. En cuanto a "Minerito", el tipo le dá que no es de los modernos en el ruedo.

Las cuadrillas son escogidas.

Habrá la suerte de "D. Tancredo" hecha por el valiente rapaz Vicente Martín, "Fideista".

El ganado que ha de lidarse fué adquirido en la importante ganadería de Lafuente, y es oriundo de la acreditada misma casa del Conde de Lapatiella, en Salamanca.

La tarde promete ser de las buenas.

Para terminar los festejos se organizará un asalto en el "Círculo de las Artes", después del paseo del próximo domingo.

## ECOS

### MOVIMIENTO DE VAPORES

Se recibió en esta ciudad la Real orden nombrando alcalde de Ferrol al concejal republicano D. Federico Pérez Lago.

En el momento de serle entregada la credencial, varios entusiastas dispararon frente al Ayuntamiento 21 bombas, saludando así al nuevo presidente de la Corporación municipal.

Sus amigos se proponen ahora obsequiarle con un banquete.

Procedía de Liverpool y la Coruña.

Atracó al muelle del Comercio, para aliviar unas setenta toneladas de carga general, el vapor inglés "Luque", procedente de Hamburgo y Gijón.

Salio para Sevilla.

Fondeó en bahía, esperando turno para atracar hoy al muelle del Comercio el vapor "Cabo San Antonio".

Procedió este buque de Buenos Aires y escalas, los vapores "Cap Blanco", de la Compañía Hamburgesa, y "La Bretaña", de la Sud Atlántique.

En la Coruña

Anclaron los vapores "S. Masso", "C. M. C.", "C. M. C. S. Masso", para Málaga.

**REPARTO**  
 PETRONIO Sr. Gustavo Serena.  
 VINICIO Sr. Amleto Novelle.  
 EUNICIA Sra. Amelia Cattaneo.  
 AULO PLACIO Sr. Andrea Serena.  
 POMPONIA Signorina Yallie.  
 LIGIA Sra. Sea Giunchi.

**REPARTO**  
 URSO Sr. Bruto G. Castellani.  
 NERÓN Sr. Carlo Cattaneo.  
 OPEA Sra. Olga Brandini.  
 CHILON CHILONIDES Sr. Augusto Mostripietri  
 PEDRO Sr. Guinorapi Eirri.  
 TIGELINO Sr. Cesare Moltini.

En todos los Teatros, Plaza de Toros y cinematógrafos donde se proyecta **LA PELÍCULA**

# QUO VADIS?

allí admirar la mayor sensación del mundo. Será la única ocasión que se le presente para ver reunidos

**3.000 ARTISTAS**

EPOCA: Poco después de la muerte de Jesucristo.-Roma incendiada.-Urso y el toro salvaje.-Cristianos devorados por las fieras.-Muerte del parricida Nerón

## Bienes en Filipinas

Se hace saber a todos los que tengan bienes, créditos, fincas o cualquiera clase de asuntos que ventilar en las Islas Filipinas, el que suscribe, acepta toda clase de negocios en las mencionadas Islas.

Dirección: D. JOSÉ GONZÁLEZ NÚÑEZ, Salcedo, 708, Manila-**Islas Filipinas.**

Para informes en España: D. PEDRO CASTELO Y VIGO.—Dirección: (Lugo) Parga-Angeriz.

## AUTOMÓVILES

## LORRAINE-DIETRICH

Segundo lugar de la clasificación general en el circuito del Guadarrama en 1913.

Representante en Galicia:

Ramón Neira  
LUGO

En la Carretera Nueva de la Estación número 2, se ha abierto al público una nueva fonda con el nombre de «Los dos Hermanos».

Por la situación del nuevo establecimiento, así como por el servicio esmerado que en él se montó, cuenta desde ahora con un cómodo y económico hospedaje que sin duda se verá muy pronto concurridísimo, por las circunstancias en que se ha instalado.

## La última palabra

Nos referimos a una nueva y excelente preparación de Emulsión «DOS PESCADOS» (marca registrada) la que compite con todas las extranjeras y españolas, tanto en calidad como en precio.

Depositorios: por menor, Farmacia y Laboratorio de Iglesias.

Por mayor, Droguería de Iglesias y Compañía.

## ESCUELA PARTICULAR DE INSTRUCCIÓN MILITAR DE LUGO

Autorizada por el Exmo. Sr. Capitán general de la 8.ª Región  
Empezará a funcionar en 1.º de Octubre próximo.

Queda abierta la matrícula.

Para informes al director de la misma: Capitán de Infantería, D. Ramón Lamela.—RUANUEVA, 19.—LUGO.

De 4 a 5 de la tarde.

Si no está V. convencido de las muchas ventajas que reúne la nueva lámpara OSRAM de filamento de hilo estirado irrompible, consulte a los que la gastan.

## CONCESSIONARIO PARA ESPAÑA

LEÓN ORNSTEIN. Madrid. Mariana Pineda, 5

De venta en Lugo: JOYERÍA DE MANSO

Nueva peinadora  
Ha regresado de Coruña la joven Jesús Neira, de perfeccionarse en el peinado.  
DOCTOR CASTRO, NÚM. 3-3.º

**BARREIRO**

Participa a su numerosa clientela y al público en general, haber recibido un grandioso surtido de géneros extranjeros para la próxima estación de invierno.

SANTO DOMINGO, 7,

**Lugo**

Dositeo López Cedrón

Procurador de los Tribunales y Corredor de Comercio, trasladó su despacho, Castelar, 2, junto al Banco de España, local que antes ocupaba D. Gerardo

Quintero. Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 2.—LUGO



Licenciado ::::

**VALLINA**

Odontólogo

Beneficencia

Municipal :::::

(Dentista)

Especialista en las enfermedades de la boca y dientes, y en todos los trabajos de la moderna Odontología, como son: dentaduras artificiales, orificiones, incrustaciones de porcelana y oro, y puentes del mismo metal.

Gabinete aséptico.—Rigurosa esterilización del instrumental.—Extracción sin dolor ni peligro.

**CONSULTA DE 9 A 1 Y DE 3 A 7**

**EMILIO CASTELAR, 1, 2.º**

:: Frente al Banco de España ::

**VENTA** Se venden en Nadela 10 pollinos garajes y seis caballos padres, procedentes de acreditadas paradas, de edad desde dos años a ocho y de talla de seis y media cuartas a siete y ocho dedos.

El que desee comprarlos ya juntos ya separados puede tratar con el dueño de la parada de Nadela.

Urge la venta.

**SE VENDE** todo en buen uso, lo necesario para montar un café, con mesa de billar y un gasógeno de aceitílano con ocho lámparas.

Los muebles que dejó anunciados, son elegantes y modernos.

Para informes dirigirse al administrador de este diario.

## Planchadora

Ofrece sus servicios la nueva planchadora domiciliada en la Ronda de Santiago número 52, 2.º.—Lugo.

## COMPANY MADRILEÑA DE URBANIZACIÓN

Fundadora de la CIUDAD LINEAL (1894)

Durante los 19 años de nuestra vida social han desaparecido más de treinta sociedades fundadas con más dinero, más personajes y más ruido que la nuestra.

Ninguna nos ha igualado ni excedido en la publicación minuciosa de gastos y de ingresos.

A medida que se extienden y que se consolidan los negocios de la Compañía ésta emite sus valores, todos ellos hipotecarios, a interés cada vez más bajo. En su consecuencia:

DESDE 1.º DE ENERO DE 1914 los NUEVOS suscriptores de libretas de nuestra Caja de Ahorros percibirán un poco menos de interés que los que suscriban libretas antes del 31 de diciembre próximo.

Las personas que tengan intención de suscribir esta clase de valores aprovechen la ocasión de hacerlo en lo que resta de año.

Los actuales suscriptores y los que se suscriban antes de 31 de diciembre de 1913 seguirán percibiendo el 8 por 100 y llegado el día del vencimiento retirarán su capital a metalílico, como siempre, y a los que quieran renovar la operación se les concede la renovación por una sola vez al 8 por 100. Las sucesivas renovaciones, si las desean, serán al 7 por 100 de interés.

## SUSCRIPCIÓN DE VALORES DE LA COMPAÑÍA

OBLIGACIONES HIPOTECARIAS 6 POR 100

De 1 a 25 obligaciones, a 490 pesetas; de 26 a 50, a 485; de 51 a 100, a 480; de 101 a 200, a 475; de 201 a 400, a 470; y de 401 en adelante, 465.—INTERÉS EFECTIVO DE 6'12 A 6'45 POR 100 ANUAL.

## LIBRETAS DE LA CAJA DE AHORROS, NOMINATIVAS Y AL PORTADOR

Desde una peseta en adelante, cobran el interés de 3 por 100, siendo la devolución a voluntad; de 5 por 100, a seis meses; de 6 por 100, a un año; de 6'50 por 100, a dos años; de 7 por 100, a tres años; de 7'50 por 100, a cuatro años; y de 8 por 100, a cinco años.

Cuenta corriente en el Banco de España, Crédit Lyonnais, Banco Hispano Americano, Banco Español de Crédito y Banco de Castilla. Banqueros de la Sociedad: Sres. Urquijo y Compañía.

Pedir más detalles a las Oficinas: Lagasca, 6, bajo, de 9 a 12.—Ciudad Lineal, de 2 a 7

Apartado de Correos 411, Madrid

**Bazar Inglés**

Real, 98.-La Coruña

Si vais a LA CORUÑA no dejéis de visitar el renombrado **Bazar Inglés** donde hallareis cuanto preciseis casi todo regalado: Cabas desde 5 a 150 pesetas: Zapatos, garantizados, de 5 a 26 pesetas: Gorras inglesas de verano, a 2 pesetas: Sombreros de paja, a 3 pesetas e ingleses superiores, a 4'50: Magníficos y expléndidos baules de Camarote, Vieneses y de mimbre: Surtido completo en juguetes y vistosos recuerdos de La Coruña.

**Bazar Inglés**

Real, 98.-La Coruña

**NELSON-LINE**

Vapores rápidos al Río de la Plata

Salidas quincenales fijas para Montevideo y Buenos Aires

Autorizada por la Dirección general de Comunicaciones de España para la conducción de correspondencia.

Próximas salidas de la Coruña y Vigo, para Montevideo y Buenos Aires.

Vapores	De la Coruña	De Vigo
Highland Warrior	11 de Octubre	12 de Octubre
Highland Rover	25 de id.	26 de id.
Highland Pride	4 de Octubre	5 Octubre
Highland Glend	23 de Agosto	24 de Agosto
Highland Brae	9 de Agosto	10 de Agosto

Precio del pasaje en 1.ª clase, (tres categorías) Libras 18, 23 y 27

Precio del pasaje en 2.ª clase, 12 libras (más los impuestos)

Precio del pasaje en 3.ª clase, 231'10 pesetas (incluido impuestos de transporte)

Su porte de 7.000 toneladas y 15 millas de marcha, aseguran el viaje en diez y ocho días.

Estos vapores admiten también pasaje de 1.ª y segunda clase, garantizando un buen trato. Llevan a bordo cocineros y camareros españoles.

Los pasajeros deberán presentarse la víspera de salida para retirar los billetes.

NOTA.—Las salidas de estos vapores son fijas el día anunciado.

Para informes y carga pueden dirigirse: en Vigo, a D. V. M. ESCALERA, y en la Coruña, a D. NICANDRO FARÍA.

**GRAN BAZAR****LUENGO HERMANOS**

Santiago de Galicia, Calderería, 54 y 56

Llama extraordinariamente la atención el elegante y variadísimo surtido que está acreditada Casa acaba de recibir para la Estación de invierno en toda clase de tejidos, tanto para señora como para caballero.

Grandes novedades en confecciones de piel, felpa, selaskuin, terciopelo y en paño; desde 30 pesetas en adelante.

Impermeables, chanclos, paraguas, y otra infinitud de artículos.

Si va a Santiago, visite la Casa Luengo Hermanos

**SANATORIO QUIRÚRGICO  
DE  
SANTIAGO DE GALICIA****DIRECTORES**

D. ANGEL BALTAZAR CORTÉS

Médico de número del

Gran Hospital

D. MANUEL VARELA RÁDIO

Catedrático de Obstetricia

y Ginecología

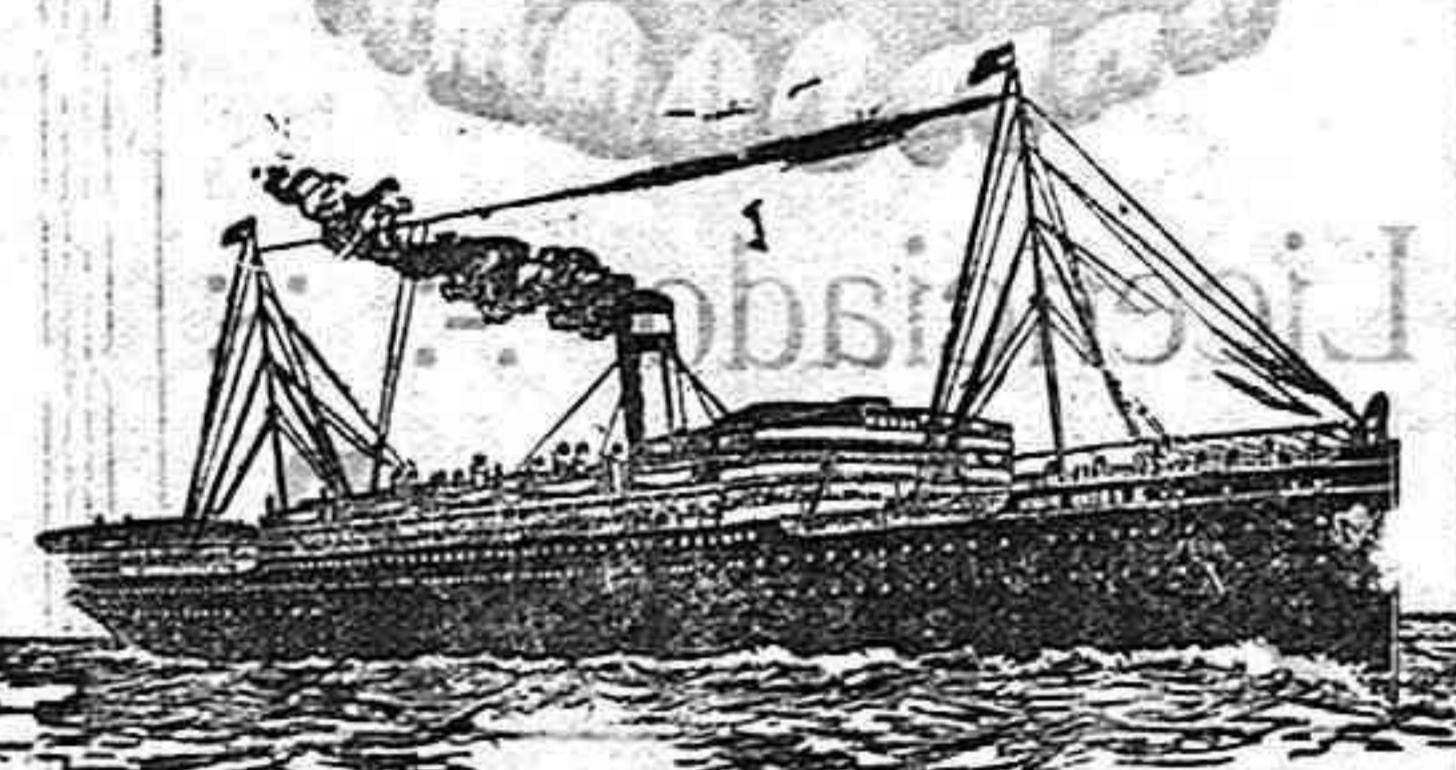
de la Facultad de Medicina

Este Sanatorio, que responde en absoluto á las necesidades de la moderna Cirujía, se halla emplazado en el lugar más pintoresco y sano de Santiago, al lado del Paseo de la Herradura.

En él se practican toda clase de operaciones quirúrgicas, incluyendo también las del dominio de las especialidades, y es su mejor recomendación la extensa y afortunada práctica hospitalaria de sus Directores.

Las pensiones son de 15 y de 10 pesetas; y en su importe se incluyen además de la alimentación, los medicamentos, el material de curar, etc. La operación, o tratamiento equivalente, será objeto de un convenio aparte y anterior al ingreso del enfermo en el Esablecimiento.

Para más informes, dirigirse a uno de los Directores.

**Lloyd Real Holandés**

Compañía de vapores correos

**Al Brasil y Río de la Plata**

Próximas salidas de la CORUÑA para RÍO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

Vapor rápido CELRIA, el 8 de Noviembre

Vapor rápido HOLLANDIA, el 11 de Octubre

Vapor rápido FRISIA el 1.º de Noviembre

Amiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase

Provistos de telegrafía sin hilos (sistema Marconi) y de las más modernas instalaciones

Los pasajeros deben presentarse provistos de los documentos que exigen las disposiciones vigentes con DOS DIAS DE ANTICIPACIÓN.—El Con-

signatario,

D. RAIMUNDO MOLINA, Marina, 22.-La Coruña

Representante general de la Compañía en España.

**Compañía Anglo-Argentina  
y Houlder Line (reunidas)**

Vapores rápidos a Montevideo y Buenos Aires previstos de dos helices y telegrafía sin hilos.

Próximas salidas de La Coruña para Montevideo y Buenos Aires.

LA ROSARINA 4 de Noviembre de 1913

Precio del pasaje en tercera clase: 176

pesetas incluidos los impuestos.

Admite pasajeros de primera y tercera clase.

Para informes: Agencia general en La Coruña.

Vinda de H. Hervada, Real, 14

**Papel para envolver**Se vende en esta imprenta.  
A DIEZ reales arroba.**TALLERES GRÁFICOS****-EL PROGRESO-**

En este establecimiento, que cuenta con moderno y bien surtido material, se confecciona con la mayor prontitud y economía toda clase de trabajos tipográficos, tanto para dependencias particulares como del Estado, provincia o municipio.

Confección de obras, folletos, periódicos y revistas ilustradas. Maquinaria de lo más moderna y práctico.

Volantes anunciantes, factu-

ras de franquicia postal, besalmos, membretes, reclamos, rifas, circulares, programas y billetajes.

Tarjetas de visita de las clases y precios que se deseen.

Libros de Actas de Nacimien-

to y Defunción, fes de vida, es-

tas trimestrales, semestrales

y demás impresos necesarios

para Juzgados, municipales y de

primera instancia.

Participaciones de enlace, y

de natalicio, invitaciones, es-

quelas de defunción, menús, car-

nets, recordatorios y tickes.

Papel y sobres timbrados, ya-

les y abonarés, cheques, factu-

ras, memorandums, estadillos

comerciales, listas de embarque,

bonos, etc. etc.

Diez por ciento de rebaja en

todo cuanto se anuncia a los

suscriptores de este periódico.

MANUEL BECERRA, 4.—LUGO

Manuel Becerra, 4.—LUGO

Trabajos hechos a la hora de encargados

**Chargeurs Réunis****Campaña Francesa de navegación a vapor****LINEA DE LA PLATA**

Salidas del Puerto de La Coruña para Montevideo y Buenos Aires

	Precio en 3.ª Entero	Precio en 3.ª Medio	Precio en 3.ª Cuarto
12 Octubre, ANGO (nuevo)	200'00	102'10	54'10
2 Noviembre CEILAN . . .	200'00	102'10	54'10
30 id. id. OUSSANT . . .			
5 Diciembre CHAMPLAIN (nuevo)			
26 id. NALTE . . .			

PRECIO EN 3.ª PREFERENCIA . . . Ptas. 225

Estos vapores de reciente construcción, y dotados de todos los adelantos modernos como telegrafía sin hilos, comedores para 600 pasajeros de tercera clase, camarotes de tercera preferencia con servicio independiente, harán el viaje en 17 días.

Los pasajeros que hayan obtenido plaza, deberán presentarse en esta Agencia, con 5 días de anticipación.

Pídanse prospectos y libretos.

AGENTES GENERALES EN ESPAÑA: Antonio Conde, (hijos) La Coruña, Plaza de Orense, 2.—Vigo, Calle de Luis Taboada.

**Compañía del Pacífico****VAPORES CORREOS INGLESES**

Salida de LA CORUÑA cada dos lunes, y de VIGO al día siguiente para RÍO JANEIRO, Montevideo, Buenos Aires, Puntarenas, Valparaíso y otros puertos del Pacífico hasta el Callao.

Próximas salidas:

Salida de La Coruña	Salida de Vigo
4 de Septiembre.	5 de Septiembre.
8 de ,	9 de ,
12 de ,	23 de ,
22 de ,	2 de Octubre
26 de ,	6 de ,
Junin	16 de ,
Orcoma	20 de ,
Esmerald	30 de ,

Todos de gran tonelaje y de dos hélices.

Unidad pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase

La conducción a bordo en lanchas de vapor de los pasajeros y de sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.

Tienen alumbrado eléctrico en todos los departamentos, salones para Señoras, fumadores, bibliotecas, cuartos de baño, cámaras frigoríficas, banda deica y todos los adelantos.

Para el servicio de pasajeros de tercera clase se embarcan en La Coruña y Vigo camareros y cocineros españoles y las comidas son condimentadas al estilo del país.

Agentes generales de la Compañía,

**SORRINOS DE JOSÉ PASTOR**

Dirección en La Coruña: Plaza de María Pita, n.º 19.

Dirección en Vigo: Velázquez Moreno, n.º 1

**COMPañÍAS HAMBURGUERAS****PUERTO DE LA CORUÑA****LINEAS DE VAPORES CORREOS RÁPIDOS**

Pasajes de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferente y 3.ª clases

**Servicio de SUD AMÉRICA**

Próximas salidas para RÍO JANEIRO, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

13 de Octubre

18 de id.

23 de id.

4.º de id.

Correo SANTA ELENA

Rápido BLUCHER

Rápido BAHÍA LAURA

Rápido KONIG WILHELM

Dada a reputación de estos magníficos vapores, se recomienda de cabida con la posible anticipación.

Dirigirse para informes a los Agentes generales en la Coruña.